



le 69e Congrès annuel de l'IAPC

du 20 au 23 août 2017 | Centre des conventions de l'Î.-P.-É., 18, rue Queen, Charlottetown, Î.-P.-É.

Des fondements solides pour un futur durable

Dimanche 20 août

13 h – 18 h	Inscription ouverte
14 h – 16 h 45	Assemblée générale annuelle de l'IAPC
18 h – 19 h	Réception de bienvenue des délégués

JOUR UN

Matin Lundi 21 août

7 h – 8 h Hall de la Salle de bal Confédération	Inscription ouverte, Petit-déjeuner de réseautage et connexion avec les exposants
8 h – 8 h 30	<p>Cérémonie d'ouverture</p> <ul style="list-style-type: none"> • Maîtres des cérémonies – co-présidents du Congrès : Faith McIntyre, directrice générale, Direction des politiques et de la recherche, Anciens Combattants Canada John MacQuarrie, sous-ministre, Transport, Infrastructure et Énergie, gouvernement de l'Î.-P.-É. • Bienvenue au territoire mi'kmaq : Judy Clark, présidente de l'Association des femmes de l'Î.-P.-É. et aînée mi'kmaq • Mot d'ouverture : David Morhart, président de l'IAPC et sous-ministre, Services sociaux et communautaires de l'Alberta • Mot de bienvenue – Présidents d'honneur : Karen Ellis, sous-ministre associée, Anciens Combattants Canada Paul Ledwell, greffier du Conseil exécutif et secrétaire du Cabinet, et sous-ministre, Politiques et Priorités et Affaires intergouvernementales et publiques, gouvernement de l'Î.-P.-É.

8 h 30 – 9 h 45		<p>Plénière d'ouverture Canada 150 – le Canada maintenant / l'avenir du Canada; Au-delà de 150 : Possibilités et Perspectives du Canada</p> <p>Modératrice : Karen Ellis, sous-ministre associée, Anciens Combattants Canada</p> <p>Panélistes : Joshua Frame, président national du Réseau des jeunes fonctionnaires fédéraux (RJFF) et le président des Futurs leaders de l'Ontario (FLO) Gina Wilson, sous-ministre associée, Sécurité publique Canada</p>
9 h 45 – 10 h		<p>Pause rafraîchissements, Réseautage et Connexion avec les exposants</p>
10 h – 11 h		<p>Discussion informelle rapide : Leadership, Innovation politique et Durabilité</p> <p>Cette session présente les trois principaux thèmes du congrès – la durabilité, le leadership et l'innovation – par la voix de leaders d'opinion dans leurs domaines respectifs. Dans un contexte accéléré, ces conférenciers mondialement reconnus fourniront à l'assistance l'occasion de commencer à se faire une idée des concepts de base du congrès et à établir des liens entre eux.</p> <p>Modérateur : Paul Ledwell, greffier du Conseil exécutif et secrétaire du Cabinet, et sous-ministre, Politiques et Priorités et Affaires intergouvernementales et publiques, gouvernement de l'Î.-P.-É.</p> <p>Conférenciers : Julian Stodd, capitaine et fondateur, SeaSaltLearning, Royaume-Uni et auteur de Social Leadership Handbook et Exploring the World of Social Learning (leadership social); Jennifer Hollett, responsable des nouvelles et du gouvernement, Twitter Canada (Innovation politique); Chef Brian Frances, chef de la Première nation Abegweit</p>
		<p>MATIN – SESSIONS DE DISCUSSION A :</p>
11 h – 11 h 45	A1	<p>Centres d'innovation : trouver de nouvelles façons de résoudre les problèmes complexes</p> <p>Les centres d'innovation nous offrent la possibilité d'inclure de multiples parties prenantes dans un processus unique au moyen d'une méthodologie stratégique pour créer un environnement propice à l'innovation et à l'expérimentation, ce qui nous permet d'aller au-delà de l'approche traditionnelle pour résoudre les problèmes de manière à régler les questions complexes d'aujourd'hui. Des panélistes représentant diverses organisations parleront de l'importance de travailler dans les centres d'innovation et avec eux, et aborderont les enjeux qui sont associés.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>

	<p>A2</p>	<p>Approches autochtones concernant la durabilité</p> <p>Les invités de ce panel donneront un aperçu de 10 minutes des approches autochtones à la durabilité sur les sujets suivants. Le Chef Brian Francis donnera un aperçu de l'accent mis sur le développement durable et le développement économique. Roddie Milton examinera l'aquaculture et la pêche par rapport à la durabilité. Chrissy MacPhail présentera l'approche sur « Sept générations ». Gilbert Sark parlera du réchauffement climatique et de l'environnement.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : Chef Brian Francis, chef de la Première nation Abegweit Gilbert Sark, planificateur communautaire, Première nation de Lennox Island, Î.-P.-É. Robbie Milton, agent de développement du marché de l'aquaculture MAARS/MAPC Chrissy MacPhail, Sept Nations, Conseil autochtone de l'Î.-P.-É., Conseil d'administration</p>
	<p>A3</p>	<p>Développement d'un personnel travaillant à l'élaboration des politiques pour le futur</p> <p>Problèmes complexes, diminution des ressources, contrainte de temps : fréquemment, les analystes des politiques se trouvent à travailler sur l'élaboration de propositions politiques efficaces et globales dans un environnement où le temps manque, et où les preuves sont insuffisantes. Lorsque cela se produit, la probabilité d'élaborer des politiques inefficaces et inefficaces augmente.</p> <p>Anciens Combattants Canada (ACC) et la province de Terre-Neuve-et-Labrador ont tous deux été confrontés à des possibilités et des défis dans le renforcement des capacités en matière de politiques. Shawn MacDougall, directeur principal des politiques à ACC, propose une vue d'ensemble d'une organisation politique novatrice, et explique les mesures qu'ACC prend pour recentrer l'organisation et permettre au personnel d'élargir ses compétences en matière de politiques et de recherche pour veiller à ce qu'il fonctionne avec efficacité et efficience afin d'élaborer des politiques saines.</p> <p>Colleen Hanrahan, de The Institute for the Advancement of Public Policy Inc., présente les résultats d'une analyse environnementale du renforcement des compétences pour les analystes des politiques.</p> <p>À confirmer, la province de Terre-Neuve-et-Labrador partage les leçons tirées de ses efforts à améliorer les capacités dans le domaine des politiques.</p> <p>Modérateur : Jeff Collins, co-président, Comité du Programme du congrès</p> <p>Panélistes : Colleen Hanrahan, directrice générale, The Institute for the Advancement of Public Policy Inc. Shawn MacDougall, directeur principal, Direction des politiques, Anciens Combattants Canada Jean-Philippe Tabet, directeur adjoint, Politiques, Évaluation, Réglementation, Communications, Service, Programme, École de la fonction publique du Canada</p>

<p>A4</p>	<p>La vérité et la réconciliation en milieu de travail : les appels à l'action sont-ils suffisants ?</p> <p>En 2015, la Commission de vérité et réconciliation a publié son rapport final, <i>Honorer la vérité, Réconcilier pour l'avenir</i>. L'un des 94 appels à l'action a été un appel aux gouvernements fédéral, provinciaux et territoriaux de même qu'aux administrations municipales « de s'assurer que les fonctionnaires sont formés sur l'histoire des peuples autochtones, y compris en ce qui a trait à l'histoire et aux séquelles des pensionnats, à la Déclaration des Nations Unies sur les droits des peuples autochtones, aux traités et aux droits des Autochtones, au droit autochtone ainsi qu'aux relations entre les Autochtones et les autorités de la Couronne ». Le rapport souligne que : « Cela nécessitera une formation axée sur les compétences en matière de compétences interculturelles, de résolution de conflits, de droits humains et de lutte contre le racisme. »</p> <p>Deux ans plus tard, qu'est-ce qui a été accompli ?</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : Catherine MacQuarrie, cadre supérieure en résidence Programmes des gouvernements autochtones, Institut d'administration publique du Canada</p>
<p>A5</p>	<p>Session 1 : PRÉSENTATION SCIENTIFIQUE Démocratie canadienne @ 150</p> <p>Quel est le rôle de la fonction publique et quelle est sa contribution à la constitution démocratique ?</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>
<p>A6</p>	<p>Terre, Vent et Feu : Atelier sur les collectivités viables</p> <p>Atelier : il comprend une présentation d'une dizaine de minutes de 3 secteurs différents des énergies renouvelables et durables. Gerry Moore fera une présentation sur les progrès et les réussites de l'Î.-P.-É. en ce qui a trait à la gestion durable des déchets; dans les zones de compostage et de système de chauffage urbain à la biomasse. Carl Brothers fera un exposé sur l'un des projets d'énergie éolienne de l'Île-du-Prince-Édouard. Bob Ashley fera une présentation sur le projet solaire de Summerside, les initiatives en matière d'énergies éolienne et thermique.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : Bob Ashley, directeur général, Ville de Summerside, Î.-P.-É. Carl Brothers, directeur général, Frontier Power Systems Inc.</p>

	A7	<p>Attaque des médias sociaux</p> <p>Twitter, Facebook, Instagram, Snapchat et d'autres plateformes de médias sociaux permettent la participation constante et les commentaires de l'ensemble de la population. Même si ce moyen présente de nombreux avantages, il présente aussi de nouveaux défis. Le flux de communication peut se transformer en harcèlement en ligne, et les femmes dirigeantes en particulier peuvent subir des attaques et menaces personnelles en ligne. Ce panel offre un aperçu de la réalité en constante évolution du traitement des médias sociaux lorsque l'on est sous les yeux du public.</p> <p>Modératrice : Dawn Wilson, directrice générale, Coalition de l'Île-du-Prince-Édouard pour les femmes au gouvernement</p> <p>Panélistes : Jennifer Hollett, chef des nouvelles et du gouvernement, Twitter Canada</p>
12 h 15 – 13 h 30		<p>Déjeuner</p> <p>Cérémonie des Prix de gestion innovatrice et du Prix de leadership social</p> <p>Chaque année, l'IAPC reconnaît les innovateurs de renommée mondiale qui changent le visage du service public au Canada. Lancé en 1990, le Prix IAPC pour gestion innovatrice, parrainé par IBM, distingue les organisations gouvernementales qui ont présenté des innovations exceptionnelles pour traiter les divers problèmes auxquels la société est confrontée aujourd'hui.</p>
12 h 30 – 17 h 30		APRÈS-MIDI – TOURS HORS SITE :
		<p>Tour 1 - Ouest : Île alimentaire – Exemples et échantillons</p> <p>Ce tour permettra d'examiner une variété d'entreprises agricoles et agroalimentaires qui apportent chacune une contribution unique à la durabilité alimentaire. Maximum 50 délégués.</p>
		Tour 2 – IBM Hors site – à confirmer
		APRÈS-MIDI – SESSIONS DE DISCUSSION B :
13 h 30 – 14 h 45	B1	<p>Conception collective des politiques : partenaires dans l'innovation</p> <p>La société civile couvre une gamme d'organismes sans but lucratif et communautaires engagés dans le service, le soutien et la défense des intérêts et de la volonté des citoyens ou de populations spécifiques. Souvent, ces organismes mettent au point des moyens novateurs pour répondre à des besoins complexes tout en fonctionnant avec des ressources limitées. Comment changent-ils les politiques publiques et mettent-ils à profit de nouvelles idées et solutions, à la fois dans ce qu'ils disent et ce qu'ils font ? Comment travaillent-ils avec le gouvernement pour faire progresser ces innovations ? Ce panel donnera un aperçu des opinions des leaders de laboratoires d'innovation sociale en dehors du gouvernement, d'organismes à but non lucratif innovants, et de fondations de bienfaisance.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>

	<p>B2</p>	<p>Atelier sur le leadership social (1^e partie)</p> <p>Nous étions habitués à un espace formel de travail et une vie sociale qui l'entourait. Maintenant, ceux-ci sont regroupés et nous existons souvent dans un espace gris où le formel et le social se heurtent. Dans cette session, Julian Stodd montrera comment le leadership social peut relever les défis que rencontrent nos organisations et nos démocraties dans leur évolution pour rendre notre société plus juste et plus équitable.</p> <p>Présentateur : Julian Stodd, capitaine et fondateur, SeaSaltLearning, Royaume-Uni et auteur de Social Leadership Handbook et Exploring the World of Social Learning (leadership social)</p>
	<p>B3</p>	<p>Session 2 : PRÉSENTATION SCIENTIFIQUE</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>
	<p>B4</p>	<p>L'art et la pratique de travailler ensemble</p> <p>Les organisations réalisent maintenant l'importance de démonter les silos et de créer des milieux de leadership collaboratifs pour obtenir des résultats optimaux. Dans ce panel, les participants fourniront des exemples concrets de la façon dont ils ont pu démolir les silos et construire des ponts au bénéfice des citoyens. En plus des preuves anecdotiques, la recherche universitaire sur le développement d'un leadership collaboratif et des stratégies de transition sera discutée.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : Bob Eckstein, directeur, Développement de l'éducation et de la petite enfance, Direction des services intégrés, gouvernement du Nouveau-Brunswick Juergen Krause, doyen, Faculté des affaires, Université de l'Île-du-Prince-Édouard</p>
	<p>B5</p>	<p>Déclaration de l'ONU sur les Droits des autochtones</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : Brenda Gunn, Centre d'innovation en gouvernance internationale CIGI</p>
	<p>B6</p>	<p>Mentorat à la chaîne : le besoin d'aller vite</p> <p>Peu importe l'industrie dans laquelle vous vous trouvez et où vous en êtes dans votre carrière, les conseils d'autres personnes peuvent vous aider à façonner votre avenir professionnel. Mais, l'acte d'établir des relations lors d'événements ou d'essayer d'aborder des étrangers peut parfois être gênant. La vérité est que la plupart des leaders dans leur industrie sont heureux de partager ce qu'ils savent, mais n'ont tout simplement pas le temps de le faire d'une manière personnalisée. C'est pourquoi le « mentorat à la chaîne : le besoin d'aller vite » sera une séance de discussion au Congrès de l'IAPC de 2017. Les participants auront la possibilité de se connecter de manière significative, amusante et rapide avec les cadres supérieurs et le personnel de direction pour apprendre et demander des conseils lors de courtes sessions en</p>

		<p>petits groupes d'une durée de 8 à 10 minutes.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : Joshua Frame, président national du Réseau des jeunes fonctionnaires fédéraux (RJFF) et le président des Futurs leaders de l'Ontario (FLO)</p> <p>Capacité maximum de 50 personnes.</p>
	B7	<p>Comment les données aident les secteurs vulnérables</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>
14 h 45 – 15 h		Pause rafraîchissements, réseautage et connexion avec les exposants
		APRÈS-MIDI – SESSIONS DE DISCUSSION C :
15 h – 16 h 15	C1	<p>Atelier / Session interactive :</p> <p>Laboratoire de solutions d'entreprise accélérées, Agence du revenu du Canada</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>
	C2	<p>Atelier sur le leadership social (2^e partie)</p> <p>Cette session explorera le leadership à l'ère sociale. Comment devenons-nous des leaders sociaux? Comment pouvons-nous diriger l'évolution de nos organisations, de nos démocraties et de notre société pour devenir plus équitables? Comment nos sociétés peuvent-elles devenir plus dynamiques? L'auteur Julian Stodd présentera le nouveau modèle de leadership social, nous montrant comment nous pouvons trouver et gagner notre autorité sociale.</p> <p>Facilitateur : Julian Stodd, capitaine et fondateur, SeaSaltLearning, Royaume-Uni et auteur de Social Leadership Handbook et Exploring the World of Social Learning</p>
	C3	<p>L'innovation fondée sur la preuve</p> <p>Même si le terme « prise de décision éclairée par les données probantes » a été utilisé dans nombre d'organismes pendant des années, que signifie-t-il réellement ? Comment les fonctionnaires peuvent-ils le mieux utiliser les éléments de preuve pour guider leurs actions et susciter la créativité et l'innovation ? Les panélistes donneront leurs points de vue quant à la façon d'utiliser efficacement les données factuelles pour faire avancer une organisation.</p> <p>Modérateur : Juergen Krause, doyen, Faculté des affaires, Université de l'Île-du-Prince-Édouard</p> <p>Panélistes : David Pedlar, directeur, Division des politiques et de la recherche, Anciens</p>

		<p>Combattants Canada</p> <p>Bobby Cameron, directeur des politiques, de la planification et des relations FPT - Ministère de l'Agriculture et de la Pêche</p> <p>Bill Montelpare, professeur, chaire Margaret et Wallace McCain dans le Développement humain et la Santé</p>
	C4	<p>Atelier interactif - Redéfinir le leadership : le leadership pour tous</p> <p>Cette session, présentant un expert en développement du leadership, donnera l'occasion d'échanger des idées avec des collègues et d'entrevoir de nouvelles perspectives sur le leadership en tant que compétence qui appuie le renouvellement du service public. Les fonctionnaires à tous les niveaux peuvent découvrir les outils et les ressources disponibles pour établir cet ensemble de compétences critiques.</p> <p>Facilitateur : à confirmer</p>
	C5	<p>Le côté sombre de Canada 150</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>
	C6	Session à confirmer.
	C7	<p>La durabilité @ 150 : idées, principes et pratiques</p> <p>La durabilité est devenue une partie importante des débats organisationnels, culturels et politiques : tous et chacun, de personnes à pays, sont tenus d'assurer une plus grande viabilité. Le défi consiste souvent à souligner, mettre en œuvre et intégrer les principes de durabilité dans les pratiques quotidiennes des personnes, des groupes et des organisations. Dans cette session, nous réunissons des leaders de tous les secteurs pour discuter comment les principes de la durabilité s'appliquent et peuvent s'intégrer dans l'ensemble des activités humaines et institutionnelles. Nos conférenciers partageront non seulement les idées sur lesquelles ils conçoivent et créent leurs projets de durabilité, mais aussi leur expérience pratique pour les administrer efficacement.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>
16 h 30 – 16 h 45		Remarques de clôture
18 h – 22 h		<p>Soirée sociale pour les délégués Fisherman's Wharf – North Rustico, Î.-P.-É.</p> <p>Les délégués seront conduits à Rustico pour dîner au Fisherman's Wharf Restaurant. Un souper classique au homard de l'Île sera servi à partir de 19 h. Les délégués recevront un ticket de boisson gratuit. (Options disponibles pour les délégués ayant des restrictions alimentaires). Les délégués seront accompagnés à Charlottetown au plus tard à 22 heures.</p>

JOUR DEUX

Matin Mardi 22 août

7 h – 8 h		Inscription ouverte, Petit-déjeuner de réseautage et connexion avec les exposants
8 h – 8 h 03		Mot d'ouverture
8 h 03 – 8 h 15		Emcees – Co-présidents du Congrès : Faith McIntyre , directrice générale, Direction des politiques et de la recherche, Anciens Combattants Canada John MacQuarrie , sous-ministre, Transport, Infrastructure et Énergie, gouvernement de l'Î.-P.-É. Maria Belen, co-présidente nationale des nouveaux professionnels de l'IAPC (dévoilement du nouveau nom, résultats du sondage et appel de l'article de financement participatif) et Présentation du Prix du nouveau professionnel prometteur de l'IAPC
8 h 15 – 8 h 45		Allocution d'ouverture Réconciliation et relations renouvelées avec les organismes autochtones : « L'avenir des 150 ans du Canada à compter de maintenant » Sénateur Murray Sinclair , ancien commissaire en chef de la Commission de vérité et réconciliation
8 h 45 – 9 h 45		Discussion informelle : Travailler ensemble pour renouveler les relations : répondre aux attentes des Peuples autochtones Le gouvernement a la responsabilité de répondre aux attentes des Peuples autochtones et doit travailler en collaboration pour veiller à satisfaire leurs besoins aussi efficacement que possible. Les membres du panel souligneront les efforts qu'ils font pour s'assurer que des relations de collaboration sont établies avec tous les paliers de gouvernement et identifieront les occasions à venir susceptibles de renforcer ces relations. Modératrice : Helen Kristmanson , directrice, Affaires autochtones et Archéologie Panélistes : Sénateur Murray Sinclair , ancien commissaire en chef de la Commission de vérité et réconciliation Dwight Dorey , ancien Chef du Congrès des Peuples autochtones
9 h 45 – 10 h 30		Discours principal – Agriculture et alimentation : une nouvelle approche ciblée pour cultiver des secteurs clés Récemment, le Conseil consultatif fédéral sur la croissance économique a recommandé que les domaines de l'agriculture et l'alimentation soient utilisés pour piloter une nouvelle approche ciblée en vue de cultiver des secteurs clés, avec pour vision que « le Canada devienne le leader mondial de confiance dans la production d'aliments sains, nutritifs et durables au cours du 21 ^e siècle ». L'approche comprend des mesures politiques claires pour surmonter les obstacles à la croissance dans le secteur et une nouvelle «trousse à outils d'instruments politiques». Ces recommandations figurent dans le budget fédéral.

		Dominic Barton , président, Conseil consultatif fédéral sur la croissance économique
10 h 30 – 11 h		Pause rafraîchissements, Réseautage et Connexion avec les exposants
11 h – 12 h 15		MATIN – SESSIONS DE DISCUSSION D :
	D1	<p>Participation publique</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>
	D2	<p>SESSION 3 – PRÉSENTATION SCIENTIFIQUE : Se préparer aux effets du populisme</p> <p>Les idéaux populistes anti-gouvernementaux se répandent aux États-Unis et en Europe. Ce phénomène risque de menacer le développement social, politique et économique dans cet hémisphère. Le panel donnera un aperçu de ce qui a conduit ou est en train de conduire à ces mouvements; comment cela peut influencer sur le Canada, y compris les institutions canadiennes; et comment le Canada devrait réagir.</p> <p>Modérateur : à déterminer</p> <p>Panélistes : Samantha Donaldson, directrice des communications, Partnership for Public Service, Washington, DC</p>
	D3	<p>Conception centrée sur l'être humain, économie comportementale : exploration des mentalités de conception centrée sur l'humain au sein de la fonction publique</p> <p>La conception centrée sur l'humain est enracinée dans l'empathie pour les autres. La pensée créatrice met les gens au cœur de la résolution de problèmes et crée un équilibre renouvelé entre les personnes et les processus. Dans cette session, les panélistes exploreront les mentalités clés de la conception axée sur l'être humain et comment développer l'état d'esprit nécessaire pour bâtir une fonction publique plus forte et plus innovante. Chaque panéliste offrira une perspective différente de la pensée créatrice et fournira des exemples concrets.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>
	D4	<p>Le mieux-être mental en milieu de travail : le rôle du leader</p> <p>Ce panel fournira un aperçu des tendances clés en matière de santé et de bien-être au travail, y compris l'impact de la violence familiale et du harcèlement sexuel, et proposera des stratégies conçues pour aider les employé(e)s souffrant de problèmes de santé mentale et de contraintes familiales.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : Barbara MacQuarrie, directrice communautaire, Centre de recherche et d'éducation sur la violence à l'égard des femmes et des enfants Patricia Doiron, coordonnatrice de projet spécial pour l'Initiative de bien-être en</p>

		milieu de travail, Anciens Combattants Canada nvité
	D5	<p>Invité à la Fête et invité à danser : la diversité et l'inclusion dans le milieu de travail</p> <p>Les panélistes parleront de leurs expériences personnelles à mettre au point des stratégies qui renforcent le respect de la diversité et de l'inclusion dans le milieu de travail. Ils discuteront des stratégies innovantes en matière de ressources humaines, des résultats qu'ils ont pu atteindre, des changements culturels et d'autres éléments qui entrent en jeu dans l'élaboration de stratégies en vue de favoriser le respect de la diversité et de l'inclusion.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : Thilak Tennekone, consultant en diversité, Commission de la fonction publique, Gouvernement de l'Île-du-Prince-Édouard</p>
	D6	<p>L'infrastructure humaine pour des collectivités durables : immigration, diversité et démographie</p> <p>Ce panel examinera pourquoi la situation démographique actuelle pousse les collectivités et les gouvernements à envisager l'immigration et la diversité pour maintenir la dimension humaine des collectivités durables. À quoi ressemblerait l'avenir démographique sans l'immigration et la diversité ? Existe-t-il d'autres données démographiques sur la population qui sont susceptibles d'affecter positivement ou négativement la viabilité des collectivités et qu'il faudrait prendre compte ?</p> <p>Modératrice : Julie Gilman, analyste principale des politiques, Anciens Combattants Canada</p> <p>Facilitateur : Richard Saillant, vice-président de l'Administration et des Ressources humaines, Université de Moncton</p>
	D7	<p>Concentration sur les aliments – Sains, sûrs et durables</p> <p>Cette table ronde identifiera les obstacles à l'accès aux approvisionnements alimentaires sûrs et durables, comme la pauvreté, l'isolement ou le manque d'éducation. Les panélistes examineront des approches novatrices, y compris «l'achat local», les marchés et les réseaux de distribution, ainsi que des stratégies efficaces. Ils discuteront également des domaines nécessitant une amélioration; de la collaboration et du soutien fédéral, provincial et municipal; de l'amélioration des soutiens à la commercialisation; de la diversité locale dans la production alimentaire saine; et des moyens pour fournir aux consommateurs les connaissances nécessaires pour prendre des décisions éclairées sur les aliments et la production alimentaire.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : Chef Michael Smith, présentateur à Food Network, activiste nutritionnel, producteur chez Food Media, ambassadeur des produits alimentaires à l'Île-du-Prince-Édouard Chef Ilona Daniel, chef, enseignant, consultant et auteur</p>

12 h 15 – 13 h 30		<p>DÉJEUNER</p> <p>Présentation des Prix :</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Prix Pierre-De-Celles pour l'excellence de l'enseignement de l'administration publique ● Meilleurs articles parus dans la Revue <i>Administration publique canadienne</i> (Prix Roland Parenteau pour l'article de langue française) / <i>Canadian Public Administration Journal</i> (J.E. Hodgetts Award pour l'article de langue anglaise) ● Prix d'Excellence des groupes régionaux ● Prix national étudiant et de leadership éclairé
		APRÈS-MIDI – TOURS HORS SITE – JOUR DEUX
13 h 30 – 16 h 30		<p>Tour 3 – EST</p> <p>Prenez un déjeuner commandé à l'avance et profitez-en dans le bus qui vous conduira au magnifique parc national de Greenwich. Le tour de Greenwich comprendra le Centre d'interprétation de Greenwich, des systèmes de pistes et de belles dunes de sable blanc. Ensuite, il y aura un arrêt au Laboratoire climatique de l'Université de l'Île-du-Prince-Édouard (détails du tour à ajouter).</p> <p>Capacité maximum de 50 personnes.</p>
12 h – 16 h 30		<p>Tour 4 – OUEST (panier repas)</p> <p>Allons au Vert</p> <p>Remontez vers l'ouest (ne demandez pas, c'est une chose de l'Île !) pour voir un peu de la belle campagne à l'extérieur de la région du Grand Charlottetown, et en savoir plus sur quelques-uns des projets verts de la province.</p> <p>Capacité maximum de 50 personnes.</p>
13 h 30 – 14 h 45		APRÈS-MIDI – SESSIONS DE DISCUSSION E :
	E1	Session 4 – PRÉSENTATION SCIENTIFIQUE
	E2	<p>Technologie ou culture numérique au sein du gouvernement</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : Nick Lal, associé directeur, Secteur public de l'Ontario, Gartner Consulting</p>
	E3	<p>Des racines collectives à l'apogée politique : le projet sur l'avenir des jeunes autochtones</p> <p>Le leadership politique et l'innovation nécessitent, à la base, une « intelligence » politique. Pour les problèmes complexes, comment apprenez-vous « ce qui se passe réellement » et quels sont les besoins réels ? Comprenez-vous les effets des politiques en vigueur, et influencent-elles les choix politiques ?</p> <p>Les chercheurs de l'Université Carleton Katherine Graham, Kim Matheson et Rob Shepherd travaillent en collaboration avec plusieurs collectivités des Premières nations du Nord de l'Ontario pour concevoir et évaluer des approches qui se traduiront par un meilleur avenir pour leurs jeunes. S'appuyant sur une équipe pluriannuelle, pluridisciplinaire de chercheurs universitaires autochtones et non autochtones, ainsi que de chercheurs locaux, ils travaillent à recueillir des idées sur les processus et les stratégies complexes que les collectivités adoptent pour apporter des changements – des idées qui seront d'un grand intérêt pour les autres collectivités et les décideurs qui désirent les soutenir.</p>

		<p>Katherine Graham, coordonnatrice fondatrice de l'Institut sur l'éthique de la recherche avec les Peuples autochtones de l'Université Carleton (CUIERIP)</p> <p>Kim Matheson, chaire de recherche en santé mentale selon les sexes et la culture tenue conjointement à l'Institut Royal de recherche en santé mentale et l'Université Carleton</p> <p>Robert Shepherd, professeur agrégé, École des politiques publiques et de l'administration, Université Carleton</p>
13 h 30 – 16 h 15	E4	<p>Innovation politique : politique hack-a-thon</p> <p>Passez l'après-midi dans cet atelier facilité, dans lequel les participants s'attaqueront à une question de politique de grande importance. Les thèmes possibles incluent les défis que posent la réglementation des nouvelles technologies telles que la crypto-monnaie et les systèmes de paiement numérique, la légalisation de la marijuana et le cadre réglementaire qui l'accompagne, ainsi que les économies partagées.</p> <p>Facilitateur : à confirmer</p>
13 h 30 – 16 h 30	E5	Session à confirmer
13 h 30 – 16 h 15	E6	<p>Transformation de la prestation de services</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>
13 h 30 – 16 h 30	E7	<p>Formes créatives de résoudre les problèmes : le laboratoire de conception en action (1^e partie) (Session interactive)</p> <p>Les délégués en apprendront à propos de la création collective sur un problème concret touchant les politiques/l'administration publiques.</p> <p>Facilitateurs : Chrystia Chudzak, directrice générale, Innovation, science et développement économique Canada Équipe ISDE</p>
14 h 45 – 15 h		Pause rafraîchissements, réseautage et connexion avec les exposants
15 h – 16 h 15		APRÈS-MIDI – SESSIONS DE DISCUSSION F :
	F1	Atelier numérique intensif – organisé par Deloitte
	F2	Session à confirmer
	F3	<p>Le leadership à travers l'éthique, les valeurs et la transparence gouvernementale</p> <p>Les panélistes parleront de l'évolution du rôle de leadership dans la fonction publique d'aujourd'hui en ce qui concerne les valeurs, l'éthique et la transparence gouvernementale. Ils examineront les possibilités de faire avancer les priorités du gouvernement tout en engageant un dialogue ouvert et constructif avec les Canadiens, et parleront de l'importance d'insister fortement sur la participation et la collaboration du public.</p>

		<p>Modérateur : Guy Chevalier, CPA Canada</p> <p>Panélistes : Shauna Sullivan Curley, commissaire à l'éthique et l'intégrité, gouvernement de l'Î.-P.-É.</p>
13 h 30 – 16 h 15 continu	F4	<p>Innovation politique : politique hack-a-thon sur la réglementation des nouvelles technologies (2^e partie) - continu</p> <p>Dans cette session, les participants travailleront en petits groupes pour générer et partager des idées quant à la façon d'utiliser la technologie pour faciliter la participation de l'ensemble du Canada, notamment en utilisant Google Docs pour capter les idées en temps réel.</p> <p>Facilitateur : à confirmer</p>
13 h 30 – 16 h 30 continu	F5	Session à confirmer
	F6	<p>La durabilité et le gouvernement : un changement dans la façon de penser</p> <p>Les politiques destinées à traiter les questions de durabilité doivent elles-mêmes être durables pour s'étendre au-delà du mandat d'un gouvernement. Comment pouvons-nous faire cela ? Les panélistes discuteront de l'importance d'élaborer des politiques dans les domaines de la diversité économique, la viabilité environnementale et l'égalité sociale.</p> <p>Panélistes : Toby Fyfe, vice-président, The Learning Lab Luc Bernier, professeur, École supérieure des affaires publiques et internationales, Université d'Ottawa Robert Hughes, directeur général, Ville de Stratford</p>
13 h 30 – 16 h 30 continu	F7	<p>Formes créatives de résoudre les problèmes : le laboratoire de conception en action (2^e partie) – continu (Session interactive)</p> <p>Facilitateurs : Chrystia Chudzak, directrice générale, Innovation, science et développement économique Canada Équipe ISDE</p>
16 h 15 – 17 h		<p>Le pouvoir transformateur de l'intelligence artificielle (IA) pour un gouvernement renforcé</p> <p>L'intelligence artificielle va changer la façon dont le gouvernement fonctionne. William D. Eggers, l'auteur de 9 livres, a récemment réalisé l'une des premières grandes études sur l'impact de l'IA sur le gouvernement. Les systèmes peuvent traiter de nombreuses autres tâches que nous, en tant qu'êtres humains, ne pouvons pas facilement faire par nous-mêmes, comme la prédiction de transactions frauduleuses et le filtrage de millions de documents en temps réel pour le contenu le plus pertinent. Il est très inhabituel pour une amélioration des affaires d'augmenter la vitesse, d'améliorer la qualité et de réduire les coûts en même temps. Dans ce discours, Eggers montre comment les applications basées sur l'IA pourraient réduire les retards, réduire les coûts, surmonter les contraintes de ressources, libérer les travailleurs des tâches banales et améliorer la précision des projections. Il est possible d'injecter de l'intelligence dans des dizaines de processus et d'augmenter la vitesse, d'améliorer la qualité et de réduire les coûts</p>

		<p>en même temps, mais les technologies cognitives pourraient offrir cette possibilité alléchante.</p> <p>Conférencier principal : Bill Eggers, directeur général du Center for Government Insights chez Deloitte, responsable du leadership éclairé dans le secteur public</p>
À confirmer		<p>Événement des Nouveaux professionnels de l'IAPC</p> <p>Venez rejoindre les Nouveaux professionnels pour une soirée sociale ! Ce sera une excellente occasion d'établir des réseaux et de passer une agréable soirée à Charlottetown. Des activités seront prévues tout au long de la soirée - restez à l'écoute !</p>
17 h		Soirée libre pour permettre aux délégué(e)s d'explorer Charlottetown

JOUR TROIS

Matin Mercredi 23 août

7 h – 8 h		Inscription ouverte, Petit-déjeuner de réseautage
8 h – 8 h 15		<p>Mot d'ouverture</p> <p>Maîtres des cérémonies – Co-présidents : Faith McIntyre, directrice générale, Direction des politiques et de la recherche, Anciens Combattants Canada John MacQuarrie, sous-ministre, Transport, Infrastructure et Énergie, Gouvernement de l'Î.-P.-É.</p> <p>Congrès national annuel de 2018 de l'IAPC – Présentation par l'Institut d'administration publique de Québec (IAPQ)</p>
8 h 15 – 8 h 30		Session à confirmer.
8 h 30 – 10 h		<p>Panel du greffier</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : Paul Ledwell, greffier du Conseil exécutif et secrétaire du Cabinet, et sous-ministre, Politiques et Priorités et Affaires intergouvernementales et publiques, Gouvernement de l'Î.-P.-É. Laura Lee Langley, greffière du Conseil exécutif, Gouvernement de la Nouvelle-Écosse Kim Henderson, sous-ministre au Premier ministre, secrétaire du Cabinet et chef de la Fonction publique, Province de la Colombie-Britannique Chris D'Arcy, secrétaire du Cabinet et sous-ministre du Conseil exécutif, Gouvernement du Nunavut</p>
10 h – 10 h 15		Pause rafraîchissements et réseautage
10 h 15 – 11 h 30		<p>La voix des citoyens : Entendre le public / Demander au public</p> <p>Pour remédier aux problèmes et répondre aux opportunités de notre époque, on admet de plus en plus que le public doit participer à la conception et la mise en</p>

		<p>œuvre de solutions. Les formes traditionnelles de participation publique ont du mal à atteindre cet objectif. Entretemps, les nouvelles technologies donnent aux citoyens une voix comme jamais auparavant. Comment le gouvernement peut-il progresser vers une réelle collaboration dans la conception et la mise en œuvre communes de politiques innovantes ? Cette session examinera les tendances de la participation publique et les implications des tendances internationales du populisme et de la polarisation; le potentiel et les pièges des réseaux sociaux et autres technologies de communications; et les perspectives d'un gouvernement ouvert pour partager les connaissances et responsabiliser les citoyens.</p> <p>Modérateur : à confirmer</p> <p>Panélistes : à confirmer</p>
11 h 30 – 11 h 50		<p>Remarques du président de l'IAPC David Morhart et de la présidente élue Lucie Robitaille</p>
11 h 50 – 12 h 15		<p>Mot de la fin</p> <ul style="list-style-type: none"> • Présidents d'honneur Karen Ellis, sous-ministre associée, Anciens Combattants Canada, et Paul Ledwell, greffier du Conseil exécutif et secrétaire du Cabinet, et sous-ministre, Politiques et Priorités et Affaires intergouvernementales et publiques, Gouvernement de l'Î.-P.-É. • Maîtres des cérémonies : Faith McIntyre, directrice générale, Direction des politiques et de la recherche, Anciens Combattants Canada, et John MacQuarrie, sous-ministre, Transport, Infrastructure et Énergie, Gouvernement de l'Î.-P.-É.